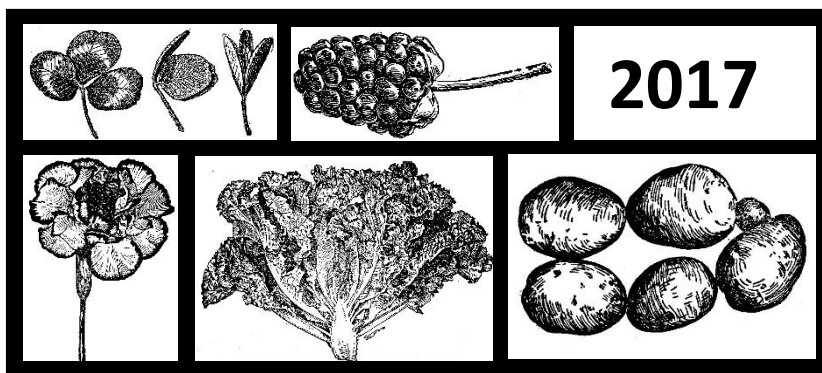


PROGRAMA DE RECURSOS PARA EL JARDÍN



Imagina una ciudad con lugares de cultivar en cada vecindario, comida fresca y saludable es accesible a familias, y la ayuda de vecinos es la fuerza del desarrollo comunitario y económico. El programa de recursos para el jardín (GRP), coordinado por Keep Growing Detroit (KGD), realiza esta imagen cada día por proveer recursos a mas que 1,400 jardines y granjas urbanas. Estos recursos incluyen semillas y plantitas orgánicas cultivado en Detroit, oportunidades educativas, y asistencia técnica para iniciar y mantener sitios de cultivar. Más que todo, jardines de todas formas y tamaños son conectados por el GRP a una red creciente de jardineros, granjeros, empresarios de alimentos y defensores trabajando a promover un sistema alimental próspero.

JARDÍN FAMILIAR PAGA \$10/AÑO & RECIBE:

- Semillas – 34 paquetes*
- Plantitas – Aproximadamente 104 plantitas vegetales
- Acceso a recursos para el jardín, incluso prueba de suelo, herramientas, etc.
- Invitación a eventos comunitarios y un descuento para clases educativas
- La oportunidad de vender tu producto con Grown in Detroit

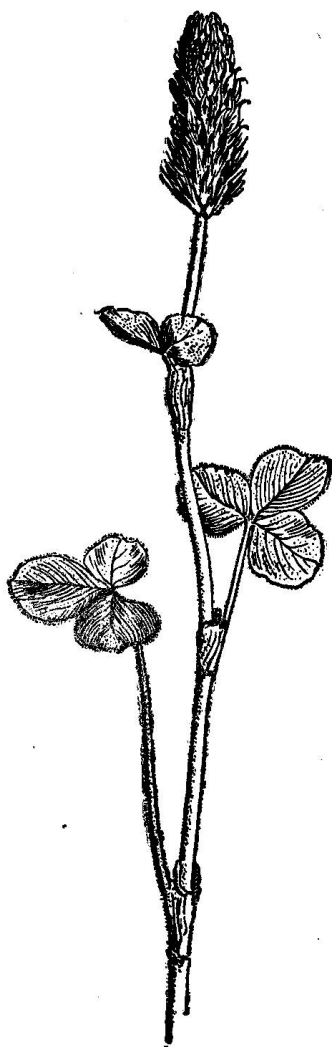
JARDÍN COMUNITARIA, ESCOLAR, O EMPRESARIAL PAGA \$20/AÑO & RECIBE:

- Semillas – 34 paquetes*
- Plantitas – Aproximadamente 318 plantitas vegetales
- Acceso a recursos para el jardín, incluso herramientas para desarrollar el jardín (como composta, camas de madera, herramientas, pruebas de suelo, etc.)
- Asistencia técnica con iniciar o extender un jardín o granja
- Invitación a eventos comunitarios y un descuento para clases educativas
- La oportunidad de vender tu producto con Grown in Detroit

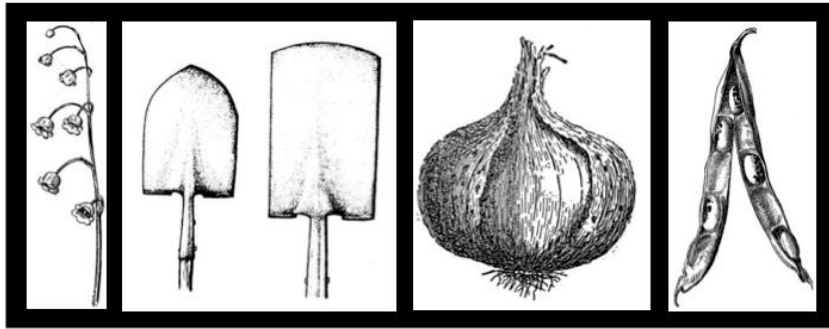
DEFENSOR DE LA SOBERANÍA ALMENTARIA PAGA \$5/AÑO & RECIBE:

- La conexión a una comunidad de jardineros y granjeros, incluso:
 - Invitación a eventos comunitarios
 - Asistencia técnica y un descuento para clases educativas
 - Información por el boletín informativo, llamadas, correo electrónico y más
- La oportunidad de vender tu producto con Grown in Detroit
- No recibe semillas, plantas, u otros recursos para el jardín

* La cuenta de paquetes incluye semillas contribuidas (todos sin OMG). Ve las variedades de semillas y plantitas de 2017 en nuestra página de web.



El programa de recursos para el jardín es solamente para jardines ubicados en Detroit, Highland Park, y Hamtramck. Si tienes jardín fuera de estos sitios, por favor visite nuestra página de web para aprender otras maneras para involucrarse. Por más información, contactanos por 313-757-2635, detroitagriculture.net, o correo electrónico keepgrowingdetroit@gmail.com. Siguenos en Facebook www.facebook.com/keepgrowingdetroit



CULTIVAR CON NOSOTROS

INFORMACION Y NOTAS
IMPORTANTES DEL GRP

Hay más del programa que semillas y plantas!

EDUCACIÓN

KGD ofrece clases sobre todo de lo básico de cultivar a cocinar, la preservación de comida, control de plagas y apicultura. Pase por una clase o considere participar en uno de nuestros programas de entrenamiento extenso.

APOYO Y RECURSOS DEL JARDÍN

Si eres novicio o experimentado, KGD ofrece asistencia técnica con cualquier necesidad, de elegir un sitio y la prueba de suelo a la ayuda de hacer un plan de negocios de la granja. También ofrecemos recursos como la composta, camas de madera y herramientas.

COMUNIDAD! COMPARTIMOS UN POCO Y CRECEMOS MUCHO.

El programa sea posible por los participantes y organizaciones que contribuyen tiempo, talentos, y liderazgo. Cada uno de nosotros contribuimos acciones voluntarias y nos disfrutamos en eventos comunitarias y cenas!

VISITE A NUESTRA FINCA!

Keep Growing Detroit cultiva una finca, Plum Street Market Garden, ubicado en 2202 Third St. Les invitamos a visitar para involucrarse, aprender, o cultivar con nosotros: Los Martes 5-7PM (Marzo - Octubre), Los Jueves 5-7PM (Marzo-Junio) y Los Viernes 9AM-12PM (Abril - Octubre).

Días de Distribución

SEMILLAS

OESTE: martes, 14 de marzo, 5-7PM
Brightmoor Aldersgate Church, 12065
W. Outer Drive, 48223

o

ESTE: jueves, 16 de marzo, 5-7PM
Earthworks Urban Farm, 1264
Meldrum, 48207

CULTIVOS TEMPRANO FRIO

jueves, 20 Abril, 5-7PM o sábado, 22
de Abril 1-3PM Earthworks Urban Farm,
1264 Meldrum, 48207

CULTIVOS TEMPRANO CALIENTE

jueves, 18 de mayo, 5-7PM o sábado,
20 de mayo, 1-3PM Earthworks Urban
Farm, 1264 Meldrum, 48207

CULTIVOS TEMPRANO OTOÑO

jueves, 27 de julio, 5-7PM o sábado,
29 de julio, 1-3PM Plum Street Market
Garden, 2202 Third St., 48226

*Jardineros tienen la responsabilidad de
recoger las plantas y semillas en las
días escritas arriba.*

*Nunca sea tarde para unirse al
programa. Distribuimos las semillas,
plantas, y recursos adecuados al
tiempo del año que unas.*

VISITE A DETROITAGRICULTURE.NET PARA INFORMACIÓN

Fecha de hoy: _____

Hay que completar ambos lados de la aplicación, **una aplicación para cada jardín**, y devolverla con efectivo, cheque, o giro postal a **Keep Growing Detroit**: 76 E. Forest Detroit, MI 48201.

Tengo una (elija uno):

- jardín familiar, \$10
- jardín escolar, \$20
- jardín comunitaria, \$20 (dos o mas familias trabajan en este jardín que esfuerza comunidad)
- jardín empresarial, \$20 (una granja con el propósito de vender el producto)
- Defensor de la soberanía alimental, \$5 (no necesita recursos) representante de (elija uno):
 - jardín familiar
 - jardín escolar
 - jardín comunitaria
 - jardín empresarial u
 - Otro _____
- Me gustaría contribuir una donación de \$_____ para apoyar a Keep Growing Detroit.

INFORMACIÓN DEL JARDIN (escriba claramente por favor)

Nombre del jardín: _____

Organización (si hay): _____

Nombre de persona primaria de contacto: _____

Dirección del correo: _____

Ciudad: _____ Código Postal: _____

Teléfono del día: _____ Móvil: _____

Correo electrónico: _____

La persona primaria prefiere recibir comunicación sobre eventos etc. por (elija todos que apliquen):

- correo electrónico
- teléfono
- mensaje de texto
- correo postal

Persona secundaria de contacto (requerido si tiene jardín comunitaria): _____

Dirección del correo: _____

Ciudad: _____ Código Postal: _____

Teléfono del día: _____ Móvil: _____

Correo electrónico: _____

La persona secundaria prefiere recibir comunicación sobre eventos etc. por (elijan todo que apliquen):

- correo electrónico
- teléfono
- mensaje de texto
- correo postal

Hemos participado en el programa por (no hay que incluir este año):

- es mi primer año
- 1 año
- 2 años
- 3 años
- 4+ años

Conocimos al GRP: por otro participante otro evento de KGD La media (el web, tv, radio)

Una organización/negocio: _____ Una presentación: _____ otro lugar: _____

Dirección para el jardín: _____ elija si es lo mismo que el contacto primario arriba
 si es lo mismo que el contacto secundario

Ciudad: _____ Código Postal: _____ Calles cercas: _____

Prefiero recoger recursos y/o asistir eventos en este área:

- OESTE (District 1, 2, & 7)
- CENTRAL (District 5, Highland Park, & Hamtramck)
- ESTE (District 3 & 4)
- SUROESTE (District 6)

(ir a la pagina siguiente)

El dueño del sitio donde cultivamos es:

- Nosotros/nuestra organización Casero Otro dueño privado Detroit Land Bank
 No sabemos/Necesitamos ayuda con posesión

El tamaño del jardín: _____ (Lo más específico posible)

Cuántos años ha cultivado en este sitio (no incluso este año): _____ Es un jardín nuevo

Cuántos adultos participan en el jardín?: _____ Cuántos niños?: Edad 0-5 _____ Edad 6-18 _____

Para regar el jardín usamos:

- Grifo del edificio Sistema de colección de la lluvia Barril Otra cosa _____ Necesitamos ayuda

Te interesa vender tu producto? Sí No

Te interesa enseñar una clase? No Sí, cual tema: _____

Te interesa ofrecer tiempo o talentos? No Sí! Elija todos que te interesan:

- hacer paquetes de semillas producir plantitas días de distribución trabajar en el jardín
 trabajar en la oficina (hacer llamadas, enviar noticias, copiar) otras tareas: _____

CLASES

Por favor, indica las topicas que te interesan: (check all that apply)

- Cultivación básica Preservación de comida/enlatado Extender el temprano de cultivar
 Sistemas de irrigación Cocinar/Nutrición/Salud Posesión de la tierra
 Visitas de granjas Hierbas: Producir, usar, buscar Ahorrar semillas
 Plan de negocios/Becas Controlar plagas y malas hierbas Cultivar hongos
 Producir/problemas con cultivar vegetales Mejorar el suelo, composta & abono Captar fondos
 Embellecimiento Árboles de fruta perenne Acuaponía – Cultivar peces
 Criar pollos y abejas Empezar semillas (Adentro, Plantitas) No me interesan

Describe aspectos de tu jardín con los cuales necesita apoyo o clases que le gustaría tomar:

Conecta y Compartir

Por favor, incluya la información de otras personas que comparten en tu jardín.

Nombre: _____ Organización: _____

Teléfono: _____ Correo Electrónico: _____

Dirección: _____ Ciudad: _____ Código Postal: _____

Nombre: _____ Organización: _____

Teléfono: _____ Correo Electrónico: _____

Dirección: _____ Ciudad: _____ Código Postal: _____